

October 28, 2020

This is a bilingual message | Este es un mensaje bilingüe

FOR IMMEDIATE RELEASE
School Data for Re-opening



Coos Health & Wellness feels that keeping Coos County open and creating a safe environment for our children to return to in-person instruction at school are two very important goals. The State has set specific data points for both the counties and the State to reach before schools may re-open. Each week we will post the newest data on our social media and include the data in the below graphic.

For all schools to return to in-person instruction the following metrics must be met 3 weeks in a row:

- Coos County Case Rate ≤ 10 cases per 100,000 population.
- Test positivity $\leq 5\%$ in the preceding 7 days.
- State Metric of test positivity $\leq 5\%$ in the preceding 7 days.

There is an exception for students in Kindergarten to 3rd grade to return to in-person instruction if the following metrics have been met 3 weeks in a row:

- Coos County test positivity is $\leq 5\%$ in the preceding 7 days.
- Coos County case rate is ≤ 30 cases per 100,000 population.

 Coos County	
COVID-19 Weekly Metrics	
Coos County Week Begin	Case Rate per 100,000
10/04/2020	34.8
10/11/2020	28.4
10/18/2020	37.9
Oregon State Week Begin	Case Rate per 100,000
10/04/2020	57.5
10/11/2020	54.1
10/18/2020	61.3
	Test Positive Rate
	1.9%
	4.1 %
	3.7 %
	5.8%
	5.6%
	6.5 %
TOGETHER WE CAN KEEP COOS COUNTY OPEN	
For more information visit: cooshealthandwellness.org	

You may access the web based School Metrics Dashboard for additional details [HERE](#). Be sure to select Coos County in the drop down menu.

Schools are finishing their Operational Blueprints for the 2020-2021 school year. You may see these blueprints [HERE](#).

It is up to us, as a community, to be the best public health stewards we can be. If you have any questions regarding COVID-19, please visit our website [HERE](#) for the most recent guidance, or email us at covid19.questions@chw.coos.or.us.

Dr. Eric Gleason MS

Assistant Director

Pronouns: He/Him/His

Coos Health & Wellness

Together, inspiring healthier communities

281 LaClair St. Coos Bay, OR 97420

p. [541-266-6741](tel:541-266-6741) Coos County is an Affirmative Action/EEO TTY Relay: 7-1-1



28 de Octubre de 2020

PARA PUBLICACIÓN INMEDIATA

Datos Escolares para la Re-apertura

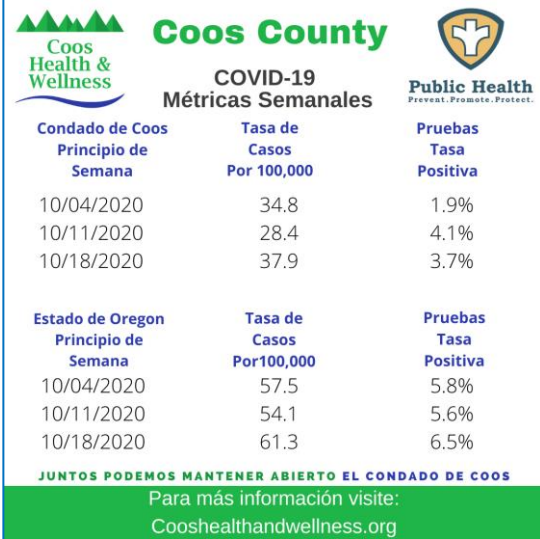
Coos Health & Wellness siente que manteniendo abierto el condado de Coos y creando un ambiente seguro, para que nuestros niños retornen a una instrucción en persona, en la escuela, son dos metas muy importantes. El Estado ha establecido puntos de datos específicos para que los condados y el Estado puedan alcanzar antes de que las escuelas puedan reabrir. Cada semana estaremos publicando los datos más recientes en nuestras redes sociales y los incluiremos en la siguiente gráfica.

Para que todas las escuelas regresen a la instrucción en persona, se deben cumplir las siguientes métricas 3 semanas seguidas:

- Tasa de casos del condado de Coos ≤ 10 casos por 100.000 habitantes.
- Pruebas Positivas $\leq 5\%$ en los 7 días anteriores.
- Métrica del Estado de pruebas positivas $\leq 5\%$ en los 7 días anteriores.

Hay una excepción para que los estudiantes de jardín de infantes a tercer grado regresen a la instrucción en persona si se cumplen las siguientes métricas 3 semanas seguidas:

- Pruebas positivas del condado de Coos es $\leq 5\%$ en los 7 días anteriores.
- La tasa de casos del Condado de Coos es ≤ 30 casos por 100.000 habitantes.



Condado de Coos		Estado de Oregon	
Principio de Semana	Tasa de Casos Por 100,000	Principio de Semana	Tasa de Casos Por 100,000
10/04/2020	34.8	10/04/2020	57.5
10/11/2020	28.4	10/11/2020	54.1
10/18/2020	37.9	10/18/2020	61.3

Pruebas Tasa Positiva		Pruebas Tasa Positiva	
10/04/2020	1.9%	10/04/2020	5.8%
10/11/2020	4.1%	10/11/2020	5.6%
10/18/2020	3.7%	10/18/2020	6.5%

JUNTOS PODEMOS MANTENER ABIERTO EL CONDADO DE COOS
Para más información visite:
Cooshealthandwellness.org

Puede acceder al Panel de Métricas de la Escuela basado en la web para obtener detalles adicionales [AQUÍ](#).

Las escuelas están terminando sus planes operativos para el año escolar 2020-2021. Puede ver estos planes [AQUÍ](#).

Depende de nosotros, como comunidad, ser los mejores administradores de salud pública que podamos ser. Si tiene alguna pregunta sobre COVID-19, visite nuestro sitio web [AQUÍ](#) para obtener la orientación más reciente, o envíenos un correo electrónico a covid19.questions@chw.coos.or.us.

Dr. Eric Gleason MS

Assistant Director

Pronouns: He/Him/His

Coos Health & Wellness

Together, inspiring healthier communities

281 LaClair St. Coos Bay, OR 97420

p. [541-266-6741](tel:541-266-6741) Coos County is an Affirmative Action/EEO TTY Relay: 7-1-1

